



Una familia común gasta \$1.900 al año en la factura de electricidad, mucho de ese gasto proviene del uso de la calefacción y refrigeración. Ahora que se acerca el invierno, el programa de ENERGY STAR ofrece consejos y maneras de cómo ayudar a los norteamericanos a sentirse cómodos en sus casas y ahorrar dinero. Más importante, el ahorro de energía también reduce los riesgos de los cambios climáticos globales.

**Este invierno mantenga el calor adentro con ENERGY STAR.** Para más información sobre el uso eficiente de energía en su casa, visite [www.energystar.gov/home](http://www.energystar.gov/home).

### SELLADO DEL HOGAR.

La pérdida del aire caliente por medio de los orificios y el uso innecesario de más calefacción le provocarán un aumento en el costo de las facturas de electricidad. Sellando pérdidas de aire y agregando materiales aislantes podrán ayudarlo a prevenir pérdidas de aire caliente y evitar que su equipo de calefacción trabaje el doble. Para más información, obtenga la "Guía sobre el uso eficiente de energía en la calefacción y refrigeración" y la "Guía de aprendizaje sobre el sellado en el hogar de ENERGY STAR" de la Agencia de Protección Ambiental (EPA) en la página de Internet [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov).

### MANTENIMIENTO DEL EQUIPO.

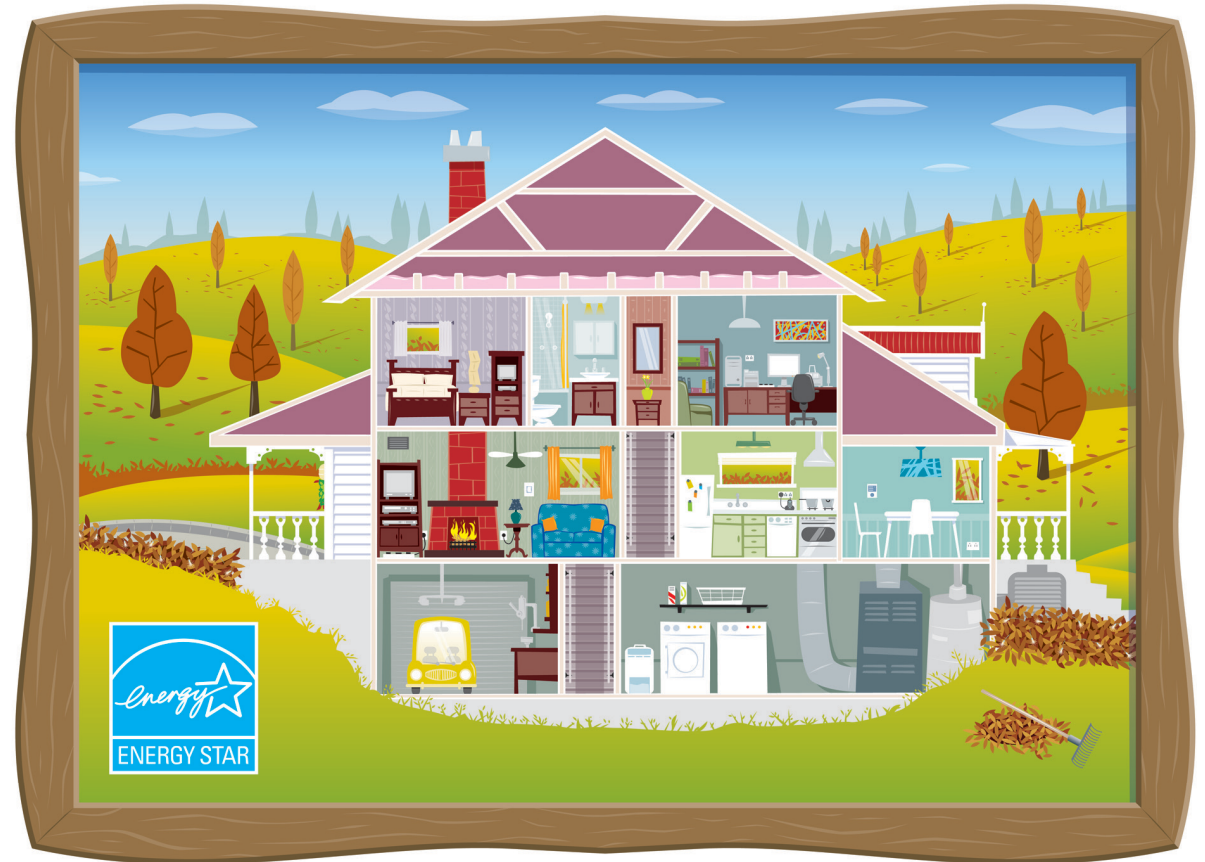
La negligencia y suciedad son las dos primeras causas que producen que el equipo de calefacción no funcione. Haga revisar su equipo de calefacción con un especialista durante el otoño. También limpie o cambie el filtro del aire una vez al mes para prevenir el aumento del costo del uso de energía y posibles desperfectos.

### PREGUNTE POR ENERGY STAR.

Usted puede encontrar más de 50 tipos de productos, desde equipos de calefacción y refrigeración, electrodomésticos, aparatos electrónicos y de luminosidad, hasta ventanas y casas nuevas. Usando productos de ENERGY STAR usted ahorrará dinero en las facturas de electricidad y ayudará a proteger nuestro medio ambiente.

### USO DEL TERMOSTATO.

Utilice un termostato que sea programable para regular la temperatura de su hogar. De esa manera, usted puede ahorrar energía cuando no está en casa. Si se usa bien, el termostato automático puede ahorrarle hasta \$150 por año en el costo del uso de energía.



Productos aprobados por ENERGY STAR® evitan la emisión de gases con efecto invernadero a través de la implementación de reglas estrictas sobre el uso eficiente de energía creadas por la Agencia de Protección Ambiental de los EE.UU. y el Departamento de Energía de los EE.UU. Para saber más visite [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov).

